

**Lithuania-Vilnius: IT services: consulting, software development, Internet and support**

OJ S 221/2018 16/11/2018

Contract notice

Services

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Higienos institutas

National registration number: 111958286

Postal address: Didžioji g. 22

Town: Vilnius

NUTS code: LT Lietuva

Postal code: LT-01128

Country: Lithuania

Contact person: Jūratė Miceikienė

E-mail: [jurate.miceikiene@hi.lt](mailto:jurate.miceikiene@hi.lt)

Telephone: +370 52626406

Fax: +370 52624663

**Internet address(es):**Main address: <http://www.hi.lt>Address of the buyer profile: <https://pirkimai.eviesiejipirkimai.lt/ctm/Company/CompanyInformation/Index/6032>**I.3. Communication**The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: [https://pirkimai.eviesiejipirkimai.lt/app/rfq/publicpurchase\\_docs.asp?PID=428715](https://pirkimai.eviesiejipirkimai.lt/app/rfq/publicpurchase_docs.asp?PID=428715)

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: [https://pirkimai.eviesiejipirkimai.lt/app/rfq/rwlenrance\\_s.asp?PID=428715&B=PPO](https://pirkimai.eviesiejipirkimai.lt/app/rfq/rwlenrance_s.asp?PID=428715&B=PPO)

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

**I.4. Type of the contracting authority**

Body governed by public law

**I.5. Main activity**

Health

**Section II: Object**

---

**II.1. Scope of the procurement****II.1.1. Title**

Visuomenės sveikatos stebėsenos informacinės sistemos kūrimo ir diegimo paslaugų pirkimas

**II.1.2. Main CPV code**

72000000 IT services: consulting, software development, Internet and support

### **II.1.3. Type of contract**

Services

### **II.1.4. Short description**

- 1) VISS IS tikslas – VISS IS kuriama siekiant sukurti centralizuotą, nacionaliniu lygmeniu veikiančią sveikatos srities duomenų surinkimo, apdorojimo bei atvaizdavimo programinę įrangą, kuri leistų vykdyti detalią duomenų analizę, užtikrintų rodiklių kokybę, tikslumą bei savalaikiškumą;
- 2) pirkimo tikslas – sukurti, įdiegti, ištestuoti, išbandyti bei parengti darbinei eksploatacijai VISS IS;
- 3) pirkimo veiklos:
  - 3.1) atlikti detalią poreikių ir galimybių analizę;
  - 3.2) sumodeliuoti ir suprojektuoti VISS IS;
  - 3.3) realizuoti VISS IS;
  - 3.4) įdiegti VISS IS taikomąją programinę įrangą;
  - 3.5) įdiegti duomenų bazes bei kitą reikiamą standartinę programinę įrangą;
  - 3.6) sukurti sąsajas su visais VISS IS sukūrimo techninėje specifikacijoje įvardintais duomenų teikėjais ir gavėjais;
  - 3.7) sėkmingai įvykdyti VISS IS priėmimo testavimą bei bandomąją eksploataciją;
  - 3.8) apmokyti naudotojus naudotis VISS IS.

### **II.1.5. Estimated total value**

### **II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: yes  
Tenders may be submitted for all lots

## **II.2. Description**

### **II.2.1. Title**

Visuomenės sveikatos stebėsenos informacinės sistemos kūrimas ir diegimas  
Lot No: 1

### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

72000000 IT services: consulting, software development, Internet and support

### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: LT Lietuva  
Main site or place of performance: Didžioji g. 22, Vilnius.

### **II.2.4. Description of the procurement**

- 1) VISS IS tikslas – VISS IS kuriama siekiant sukurti centralizuotą, nacionaliniu lygmeniu veikiančią sveikatos srities duomenų surinkimo, apdorojimo bei atvaizdavimo programinę įrangą, kuri leistų vykdyti detalią duomenų analizę, užtikrintų rodiklių kokybę, tikslumą bei savalaikiškumą;
- 2) pirkimo tikslas – sukurti, įdiegti, ištestuoti, išbandyti bei parengti darbinei eksploatacijai VISS IS;
- 3) pirkimo veiklos:
  - 3.1) atlikti detalią poreikių ir galimybių analizę;
  - 3.2) sumodeliuoti ir suprojektuoti VISS IS;
  - 3.3) realizuoti VISS IS;
  - 3.4) įdiegti VISS IS taikomąją programinę įrangą;
  - 3.5) įdiegti duomenų bazes bei kitą reikiamą standartinę programinę įrangą;

- 3.6) sukurti sąsajas su visais VISS IS sukūrimo techninėje specifikacijoje įvardintais duomenų teikėjais ir gavėjais;
- 3.7) sėkmingai įvykdyti VISS IS priėmimo testavimą bei bandomąją eksploataciją;
- 3.8) apmokyti naudotojus naudotis VISS IS.

#### **II.2.5. Award criteria**

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

#### **II.2.6. Estimated value**

#### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

End: 30/06/2020

This contract is subject to renewal: no

#### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
yes

Identification of the project: Projektas Nr. 10.1.1-ESFA-V-912-01-0017 „Sveikatos sektoriaus procesų valdymo tobulinimas, plėtojant visuomenės sveikatos stebėseną“

#### **II.2.14. Additional information**

##### **II.2. Description**

##### **II.2.1. Title**

Visuomenės sveikatos stebėsenos informacinės sistemos GIS dalies (sveikatos netolygumų atvaizdavimo sistemos (toliau – SVENAS)) modernizavimas ir integravimas su VISS IS  
Lot No: 2

##### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

72000000 IT services: consulting, software development, Internet and support

##### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: LT Lietuva

Main site or place of performance: Didžioji g. 22, Vilnius.

##### **II.2.4. Description of the procurement**

- 1) VISS IS tikslas – VISS IS kuriama siekiant sukurti centralizuotą, nacionaliniu lygmeniu veikiančią sveikatos srities duomenų surinkimo, apdorojimo bei atvaizdavimo programinę įrangą, kuri leistų vykdyti detalią duomenų analizę, užtikrintų rodiklių kokybę, tikslumą bei savalaikiškumą;
- 2) pirkimo tikslas – sukurti, įdiegti, ištestuoti, išbandyti bei parengti darbinei eksploatacijai VISS IS;
- 3) pirkimo veiklos:
  - 3.1) atlikti detalią poreikių ir galimybių analizę;
  - 3.2) sumodeliuoti ir suprojektuoti VISS IS;
  - 3.3) realizuoti VISS IS;

- 3.4) įdiegti VISS IS taikomąją programinę įrangą;
- 3.5) įdiegti duomenų bazes bei kitą reikiamą standartinę programinę įrangą;
- 3.6) sukurti sąsajas su visais VISS IS sukūrimo techninėje specifikacijoje įvardintais duomenų teikėjais ir gavėjais;
- 3.7) sėkmingai įvykdyti VISS IS priėmimo testavimą bei bandomąją eksploataciją;
- 3.8) apmokyti naudotojus naudotis VISS IS.

#### **II.2.5. Award criteria**

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

#### **II.2.6. Estimated value**

#### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

End: 30/06/2020

This contract is subject to renewal: no

#### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
yes

Identification of the project: Projektas Nr. 10.1.1-ESFA-V-912-01-0017 „Sveikatos sektoriaus procesų valdymo tobulinimas, plėtojant visuomenės sveikatos stebėseną“

#### **II.2.14. Additional information**

### **Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

#### **III.1. Conditions for participation**

##### **III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions:

Perkančioji organizacija reikalauja, kad tiekėjai pateiktų Europos bendrąjį viešųjų pirkimų dokumentą – aktualią deklaraciją, pakeičiančią kompetentingų institucijų išduodamus dokumentus ir preliminariai patvirtinančią, kad nėra tiekėjo pašalinimo pagrindų, nustatytų vadovaujantis Viešųjų pirkimų įstatymo 45 straipsnio nuostatomis. Europos bendrasis viešųjų pirkimų dokumentas parengiamas pagal standartinę formą, kuri yra patvirtinta 2016 m. sausio 5 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentu (ES) 2016/7, kuriuo nustatoma Europos bendrojo viešųjų pirkimų dokumento standartinė forma (OL 2016 L 3, p. 16). Norintieji pildyti Europos bendrąjį viešųjų pirkimų dokumentą elektroniniu būdu, naudojasi Europos Komisijos sukurta elektronine forma.

##### **III.1.2. Economic and financial standing**

Selection criteria as stated in the procurement documents

##### **III.1.3. Technical and professional ability**

Selection criteria as stated in the procurement documents

## **III.2. Conditions related to the contract**

### **III.2.2. Contract performance conditions**

Jei paslaugų teikėjas dėl savo kaltės vėluoja įvykdyti sutartinius įsipareigojimus per sutartyje nustatytą terminą, pirkėjas be oficialaus įspėjimo ir neprarasdamas teisės į kitas savo teisių gynimo priemones pagal sutartį pradeda skaičiuoti 0,04 proc. dydžio delspinigius nuo sutarties kainos (fiksotos kainos) ar bendros preliminariosios sutarties kainos (fiksuito įkainio atveju) už kiekvieną termino praleidimo dieną (jei sutartyje nenumatytas paslaugų suteikimas (arba) kitų paslaugų teikėjo įsipareigojimų vykdymas dalimis).

### **III.2.3. Information about staff responsible for the performance of the contract**

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

#### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

#### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

### **IV.2. Administrative information**

#### **IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 21/12/2018 Local time: 10:00

#### **IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

#### **IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

Lithuanian

#### **IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Tender must be valid until: 21/03/2019

#### **IV.2.7. Conditions for opening of tenders**

Date: 21/12/2018 Local time: 10:00

Place:

Higienos institutas, Didžioji g. 22, Vilnius.

Information about authorised persons and opening procedure: Tiekėjai nedalyvauja komisijos posėdžiuose, kuriuose susipažįstama su elektroninėmis priemonėmis pateiktais pasiūlymais, atliekamos pasiūlymų nagrinėjimo, vertinimo ir palyginimo procedūros.

## **Section VI: Complementary information**

---

### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

### **VI.2. Information about electronic workflows**

Electronic invoicing will be accepted

**VI.3. Additional information**

Pirkimas vykdomas CVP IS priemonėmis. Pirkimo dokumentai, tarp jų pranešimai, paaiškinimai, papildymai, skelbiami CVP IS. Susirašinėjimas tarp perkančiosios organizacijos ir tiekėjų taip pat vykdomas CVP IS priemonėmis.

**VI.4. Procedures for review**

**VI.4.1. Review body**

Official name: Vilniaus apygardos administracinis teismas

Town: Vilnius

Country: Lithuania

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

14/11/2018